

# AENOR

## Certificado AENOR de Producto AENOR Product Certificate



030/002502

AENOR certifica que | AENOR certifies that

### SCHNEIDER ELECTRIC INDUSTRIES SAS

Domicilio social / Registered office 35, RUE JOSEPH MONIER 92506 RUEIL MALMAISON CEDEX (Francia)

suministra / supplies Interruptores para instalaciones eléctricas fijas domésticas y análogas  
Switches for household and similar fixed-electrical installations

conformes con / in compliance with UNE-EN 60669-1/A1:2003 (EN 60669-1:1999/A1:2002)  
UNE-EN 60669-1:2002 (EN 60669-1:1999)  
UNE-EN 60669-1:2002/A1:2003 CORR:2007 (EN 60669-1:1999/A1:2002  
CORR:2007)  
UNE-EN 60669-1:2002/A2:2009 (EN 60669-1:1999/A2:2008)

Referencias / References Detalladas en el Anexo al Certificado / Specified in Annex to the Certificate

Centro de producción / Production site CL FRITZ-KOTZ-STRABE 8 51674 WIEHL (Alemania)

Esquema de certificación / Certification scheme Este certificado se ha concedido de acuerdo con lo establecido en el  
Reglamento Particular de Certificación de AENOR RP 30.11.  
This Certificate has been granted in accordance with AENOR Specific Rules  
RP 30.11.

Fecha de emisión / First issued on 2019-08-08  
Fecha de expiración / Validity date 2024-08-08

Rafael GARCÍA MEIRO  
Director General / CEO

Original Electronic Certificate

AENOR INTERNACIONAL S.A.U.  
Génova, 6. 28004 Madrid. España  
Tel. 91 432 60 00.- www.aenor.com

Entidad de certificación de producto acreditada por ENAC con acreditación n°/  
Product certification body accredited by ENAC, number  
01/C-PR275

# AENOR

## Certificado AENOR de Producto AENOR Product Certificate

030/002502

### Anexo al Certificado Annex to Certificate

Marca Comercial/ Trade mark: Schneider Electric

Referencia/ Type Ref.	Nº de función/ Pattern number	Intensidad asignada/ Rated current	Información adicional/ Additional information
312 (1K)	1	16 AX	bornes con tornillo, con luminoso/ screw-type terminals, illuminated
312 (1Ts) (10A)	1 moment.	10 A	bornes con tornillo, pulsador de cierre/ screw-type terminals, to make contact
312 (1Ts) (16A)	1 moment.	16 A	bornes con tornillo, pulsador de cierre, con luminoso/ screw-type terminals, to make contact, illuminated
312 (1Ts+1Ts)	1 moment. + 1 moment.	10 A	bornes con tornillo, pulsador de cierre/ screw-type terminals, to make contact
312 (2K)	2	16 AX	bornes con tornillo, con luminoso/ screw-type terminals, illuminated
312 (5)	5	16 AX	bornes con tornillo/ screw-type terminals
312 (5) (lum.)	5	16 AX	bornes con tornillo, con luminoso/ screw-type terminals, illuminated
312 (6)	6	16 AX	bornes con tornillo/ screw-type terminals
312 (6) (lum.)	6	16 AX	bornes con tornillo, con luminoso/ screw-type terminals, illuminated
312 (6K)	6	16 AX	bornes con tornillo, con luminoso/ screw-type terminals, illuminated
312 (6T)	6 moment.	10 A	bornes con tornillo, con luminoso/ screw-type terminals, illuminated
312 (6T+6T)	6 moment. + 6 moment.	10 A	bornes con tornillo/ screw-type terminals
312 (6+6)	6 + 6	16 AX	bornes con tornillo/ screw-type terminals
312 (7)	7	16 AX	bornes con tornillo/ screw-type terminals
314 (1)	1	10 AX	bornes sin tornillo/ screwless terminals
314 (1) (cont.)	1	10 AX	bornes sin tornillo, contacto separado de señalización/ screwless terminals, separate signalling contact
314 (1) (lum.)	1	10 AX	bornes sin tornillo, con luminoso/ screwless terminals, illuminated
314 (1K) (10AX)	1	10 AX	bornes sin tornillo, con luminoso/ screwless terminals, illuminated

Fecha de emisión / First issued on 2019-08-08  
Fecha de expiración / Validity date 2024-08-08

Original Electronic Certificate

AENOR INTERNACIONAL S.A.U.  
Génova, 6. 28004 Madrid. España  
Tel. 91 432 60 00.- www.aenor.com

Entidad de certificación de producto acreditada por ENAC con acreditación nº/  
Product certification body accredited by ENAC, number  
01/C-PR275

# AENOR

## Certificado AENOR de Producto AENOR Product Certificate

030/002502

### Anexo al Certificado Annex to Certificate

Referencia/ Type Ref.	Nº de función/ Pattern number	Intensidad asignada/ Rated current	Información adicional/ Additional information
314 (1K) (16AX)	1	16 AX	bornes sin tornillo, con luminoso/ screwless terminals, illuminated
314 (1Tö)	1 moment.	10 A	bornes sin tornillo, pulsador de apertura/ screwless terminals, to break contact
314 (1Ts) (10A)	1 moment.	10 A	bornes sin tornillo, pulsador de cierre/ screwless terminals, to make contact
314 (1Ts) (10A-cont.)	1 moment.	10 A	bornes sin tornillo, pulsador de cierre, contacto separado de señalización/ screwless terminals, to make contact, separate signalling contact
314 (1Ts) (10A-lum.)	1 moment.	10 A	bornes sin tornillo, pulsador de cierre, con luminoso/ screwless terminals, to make contact, illuminated
314 (1Ts) (6A)	1 moment.	6 A	bornes sin tornillo, pulsador de cierre, contacto separado de señalización/ screwless terminals, to make contact, separate signalling contact
314 (1Ts) (6A-lum.)	1 moment.	0,25	bornes sin tornillo, pulsador de cierre, contacto separado de señalización, con luminoso/ screwless terminals, to make contact, separate signalling contact, illuminated
314 (1Ts+1Tö)	1 moment. + 1 moment.	10 A	bornes sin tornillo, pulsador de cierre, pulsador de apertura/ screwless terminals, to make contact, to break contact
314 (1Ts+1Ts)	1 moment. + 1 moment.	10 A	bornes sin tornillo, pulsador de cierre/ screwless terminals, to make contact
314 (1Ts+1Ts) (lum.)	1 moment. + 1 moment.	10 A	bornes sin tornillo, pulsador de cierre, con luminoso/ screwless terminals, to make contact, illuminated
314 (1+6)	1 + 6	10 AX	bornes sin tornillo/ screwless terminals
314 (2) (10AX)	2	10 AX	bornes sin tornillo/ screwless terminals
314 (2) (16AX)	2	16 AX	bornes sin tornillo/ screwless terminals
314 (2K) (10AX)	2	10 AX	bornes sin tornillo, con luminoso/ screwless terminals, illuminated
314 (2K) (16AX)	2	16 AX	bornes sin tornillo, con luminoso/ screwless terminals, illuminated
314 (4)	4	10 AX	bornes sin tornillo/ screwless terminals

Fecha de emisión / First issued on 2019-08-08  
Fecha de expiración / Validity date 2024-08-08

Original Electronic Certificate

AENOR INTERNACIONAL S.A.U.  
Génova, 6. 28004 Madrid. España  
Tel. 91 432 60 00.- www.aenor.com

Entidad de certificación de producto acreditada por ENAC con acreditación nº/  
Product certification body accredited by ENAC, number  
01/C-PR275

# AENOR

## Certificado AENOR de Producto AENOR Product Certificate

030/002502

### Anexo al Certificado Annex to Certificate

Referencia/ Type Ref.	Nº de función/ Pattern number	Intensidad asignada/ Rated current	Información adicional/ Additional information
314 (4) (cont.)	4	10 AX	bornes sin tornillo, contacto separado/ screwless terminals, separate contact
314 (4T)	4 moment.	10 A	bornes sin tornillo/ screwless terminals
314 (5) (10AX)	5	10 AX	bornes sin tornillo/ screwless terminals
314 (5) (10AX-lum.)	5	10 AX	bornes sin tornillo, con luminoso/ screwless terminals, illuminated
314 (5) (10AX-N)	5	10 AX	bornes sin tornillo, con borne Neutro/ screwless terminals, with N-terminal
314 (5) (16AX)	5	16 AX	bornes sin tornillo/ screwless terminals
314 (5) (16AX-lum.)	5	16 AX	bornes sin tornillo, con luminoso/ screwless terminals, illuminated
314 (5K) (10AX)	5	10 AX	bornes sin tornillo, con borne Neutro, con luminoso/ screwless terminals, with N-terminal, illuminated
314 (5K) (16AX)	5	16 AX	bornes sin tornillo, con luminoso/ screwless terminals, illuminated
314 (6) (10AX)	6	10 AX	bornes sin tornillo/ screwless terminals
314 (6) (10AX-lum.)	6	10 AX	bornes sin tornillo, con luminoso/ screwless terminals, illuminated
314 (6) (16AX)	6	16 AX	bornes sin tornillo/ screwless terminals
314 (6) (16AX-lum.)	6	16 AX	bornes sin tornillo, con luminoso/ screwless terminals, illuminated
314 (6K) (10AX)	6	10 AX	bornes sin tornillo, con luminoso/ screwless terminals, illuminated
314 (6K) (16AX)	6	16 AX	bornes sin tornillo, con luminoso/ screwless terminals, illuminated
314 (6T)	6 moment.	10 A	bornes sin tornillo, con borne Neutro/ screwless terminals, with N-terminal
314 (6T+6T)	6 moment. + 6 moment.	10 A	bornes sin tornillo/ screwless terminals
314 (6+6) (10AX)	6 + 6	10 AX	bornes sin tornillo/ screwless terminals

Original Electronic Certificate

Fecha de emisión / First issued on 2019-08-08  
Fecha de expiración / Validity date 2024-08-08

AENOR INTERNACIONAL S.A.U.  
Génova, 6. 28004 Madrid. España  
Tel. 91 432 60 00.- www.aenor.com

Entidad de certificación de producto acreditada por ENAC con acreditación nº/  
Product certification body accredited by ENAC, number  
01/C-PR275

# AENOR

## Certificado AENOR de Producto AENOR Product Certificate

030/002502

### Anexo al Certificado Annex to Certificate

Referencia/ Type Ref.	Nº de función/ Pattern number	Intensidad asignada/ Rated current	Información adicional/ Additional information
314 (6+6) (16AX)	6 + 6	16 AX	bornes sin tornillo/ screwless terminals
314 (6+6T)	6 + 6 moment.	10 AX + 10 A	bornes sin tornillo/ screwless terminals
314 (7) (10AX)	7	10 AX	bornes sin tornillo/ screwless terminals
314 (7) (10AX-lum.)	7	10 AX	bornes sin tornillo, con luminoso/ screwless terminals, illuminated
314 (7) (16AX)	7	16 AX	bornes sin tornillo/ screwless terminals
314 (7) (16AX-lum.)	7	16 AX	bornes sin tornillo, con luminoso/ screwless terminals, illuminated

**Tensión asignada/ Rated voltage:** 250 V-

**Tipo de producto/ Type of product:** Parte principal/ Main part

**Para montar con la Ref. / Assembled with Ref.:** Tecla + Lámpara piloto opcional + Accesorios/ Rocker + Optional pilot light + Accessories

Original Electronic Certificate

Fecha de emisión / First issued on 2019-08-08  
Fecha de expiración / Validity date 2024-08-08

**AENOR INTERNACIONAL S.A.U.**  
Génova, 6. 28004 Madrid. España  
Tel. 91 432 60 00.- www.aenor.com

Entidad de certificación de producto acreditada por ENAC con acreditación nº/  
Product certification body accredited by ENAC, number  
01/C-PR275



# AENOR

## Certificado AENOR de Producto AENOR Product Certificate

030/002502

### Anexo al Certificado Annex to Certificate

#### Accesorios/Accessories

Tipo de producto/Type of product: Tecla/ Rocker.

Referencia / Reference	Para montar con la Ref. / Assembled with Ref.:	Código IP / IP Code	Información adicional / Additional information
3153	System Design, con/with 314	IP21	para interruptor tarjeta/ for card switch
3154	System M, con/with 314	IP21	para interruptor tarjeta/ for card switch
3420	System M, con/with 312 & 314	IP21	con doble tecla, con luminoso/ with double rocker, illuminated
4118	System Design, con/with 312 & 314	IP21	con ventana/ with cut-out
4121	System Design, con/with 312 & 314	IP21	con/sin marcado 0/1/ with/without marking 0/1
4123	System Design, con/with 312 & 314	IP21	con portaetiquetas/ with label-holder
4125	System Design, con/with 312 & 314	IP21	con doble tecla o para interruptor persianas/ with double rocker or for roller-blind
4135	System Design, con/with 312 & 314	IP21	con doble tecla, con luminoso/ with double rocker, illuminated
4136	System Design, con/with 312 & 314	IP21	con ventana, con portaetiquetas/ with cut-out, with label-holder
4310	System M, con/with 312 & 314	IP21	con ventana/ with cut-out
4331	System M, con/with 312 & 314	IP21	con/sin marcado 0/1/ with/without marking 0/1
4333	System M, con/with 312 & 314	IP21	con portaetiquetas/ with label-holder
4335	System M, con/with 312 & 314	IP21	con doble tecla o para interruptor persianas/ with double rocker or for roller-blind
4336	System M, con/with 312 & 314	IP21	para interruptor Jumbo/ for Jumbo switch
4338	System M, con/with 312 & 314	IP21	con ventana/ with cut-out
4346	System M, con/with 312 & 314	IP21	con ventana, con portaetiquetas/ with cut-out, with label-holder

Fecha de emisión / First issued on 2019-08-08  
Fecha de expiración / Validity date 2024-08-08

AENOR INTERNACIONAL S.A.U.  
Génova, 6. 28004 Madrid. España  
Tel. 91 432 60 00.- www.aenor.com

Entidad de certificación de producto acreditada por ENAC con acreditación n°  
Product certification body accredited by ENAC, number  
01/C-PR275

# AENOR

## Certificado AENOR de Producto AENOR Product Certificate

030/002502

### Anexo al Certificado Annex to Certificate

Referencia / Reference	Para montar con la Ref. / Assembled with Ref.:	Código IP / IP Code	Información adicional / Additional information
4380	System Design, con/with 312 & 314	IP21	con ventana/ with cut-out
312/313	Anti vandalism, con/with 312	IP21	con base/ with base
314/313	Anti vandalism, con/with 314	IP21	con base/ with base
3420 (IP44)	System M, con/with 312 & 314	IP44	con doble tecla, con luminoso/ with double rocker, illuminated
3431 (IP44)	AQUADESIGN, con/with 312 & 314	IP44	con/sin marcado 0/1/ with/without marking 0/1
3435 (IP44)	AQUADESIGN, con/with 312 & 314	IP44	con doble tecla o para interruptor persianas/ with double rocker or for roller-blind
3438 (IP44)	AQUADESIGN, con/with 312 & 314	IP44	con ventana/ with cut-out
3439 (IP44)	AQUADESIGN, con/with 312 & 314	IP44	con portaetiquetas/ with label-holder
4118 (IP44)	System Design, con/with 312 & 314	IP44	con ventana, con junta/ with cut-out, with gasket set
4121 (IP44)	System Design, con/with 312 & 314	IP44	con junta/ with gasket set
4331 (IP44)	System M, con/with 312 & 314	IP44	con/sin marcado 0/1 with/without marking 0/1
4338 (IP44)	System M, con/with 312 & 314	IP44	con ventana, con junta/ with cut-out, with gasket set
4375/4385	System M, con/with 312 & 314	IP21	con doble tecla, con luminoso/ with double rocker, illuminated
NHA29208 02	System Design D-Life, con/with 312 & 314	IP21	con/sin marcado 0/1 with/without marking 0/1
NHA29208 02 (IP44)	System Design D-Life, con/with 312 & 314	IP44	con junta/ with gasket set
NHA29218 02	System Design D-Life, con/with 312 & 314	IP21	con/sin marcado 0/1, Metal/ with/without marking 0/1, Metal
NHA29218 02 (IP44)	System Design D-Life, con/with 312 & 314	IP44	con junta, Metal/ with gasket set, Metal
NHA29218 02 (label)	System Design D-Life, con/with 312 & 314	IP21	con portaetiquetas, Metal/ with label-holder, Metal

Fecha de emisión / First issued on 2019-08-08  
Fecha de expiración / Validity date 2024-08-08

AENOR INTERNACIONAL S.A.U.  
Génova, 6. 28004 Madrid. España  
Tel. 91 432 60 00.- www.aenor.com

Entidad de certificación de producto acreditada por ENAC con acreditación n°  
Product certification body accredited by ENAC, number  
01/C-PR275

# AENOR

## Certificado AENOR de Producto AENOR Product Certificate

030/002502

### Anexo al Certificado Annex to Certificate

Referencia / Reference	Para montar con la Ref. / Assembled with Ref.:	Código IP / IP Code	Información adicional / Additional information
NHA29218 02 (vent.)	System Design D-Life, con/with 312 & 314	IP21	con ventana, Metal/ with cut-out, Metal
NHA51923 02	System Design D-Life, con/with 312 & 314	IP21	con doble tecla o para interruptor persianas/ with double rocker or for roller-blind
NHA51924 02	System Design D-Life, con/with 312 & 314	IP21	con portaetiquetas/ with label-holder
NHA51925 02	System Design D-Life, con/with 312 & 314	IP21	con ventana, con portaetiquetas/ with cut-out, with label-holder
NHA51927 02	System Design D-Life, con/with 312 & 314	IP21	con ventana/ with cut-out
NHA51929 02	System Design D-Life, con/with 312 & 314	IP21	con ventana/ with cut-out
NHA51930 02	System Design D-Life, con/with 312 & 314	IP21	para interruptor tarjeta/ for card switch
NHA51958 02	System Design D-Life, con/with 312 & 314	IP21	con doble tecla o para interruptor persianas, Metal/ with double rocker or for roller-blind, Metal
NHA51958 02 (lum.)	System Design D-Life, con/with 312 & 314	IP21	con doble tecla, con luminoso, Metal/ with double rocker, illuminated, Metal
NHA52005 02	System Design D-Life, con/with 312 & 314	IP21	con ventana, Metal/ with cut-out, Metal
NHA52005 02 (label)	System Design D-Life, con/with 312 & 314	IP21	con ventana, con portaetiquetas, Metal/ with cut-out, with label-holder, Metal
NHA52006 02	System Design D-Life, con/with 312 & 314	IP21	con doble tecla, con luminoso/ with double rocker, illuminated

Fecha de emisión / First issued on 2019-08-08  
Fecha de expiración / Validity date 2024-08-08

AENOR INTERNACIONAL S.A.U.  
Génova, 6. 28004 Madrid. España  
Tel. 91 432 60 00.- www.aenor.com

Entidad de certificación de producto acreditada por ENAC con acreditación n°/  
Product certification body accredited by ENAC, number  
01/C-PR275



# AENOR

## Certificado AENOR de Producto AENOR Product Certificate

030/002502

### Anexo al Certificado Annex to Certificate

Tipo de producto/Type of product: Lámpara piloto/ Pilot light

Referencia / Reference	Intensidad asignada/ Rated current	Tensión asignada/ Rated voltaje:	Información adicional / Additional information
3901	0,65 mA	100-230 V-	módulo luminoso LED/ <i>LED lighting module</i>
3902	0,65 mA (x2)	100-230 V-	módulo luminoso LED, para iluminación de control/ <i>LED lighting module, with control lighting function</i>
3921	0,65 mA	8-32 V	módulo luminoso LED/ <i>LED lighting module</i>
3922	0,65 mA (x2)	8-32 V	módulo luminoso LED, para iluminación de control/ <i>LED lighting module, with control lighting function</i>
3942	0,65 mA (x2)	100-230 V-	módulo luminoso LED, para iluminación de orientación/ <i>LED lighting module, with orientación lighting function</i>

Fecha de emisión / First issued on 2019-08-08  
Fecha de expiración / Validity date 2024-08-08

AENOR INTERNACIONAL S.A.U.  
Génova, 6. 28004 Madrid. España  
Tel. 91 432 60 00.- www.aenor.com

Entidad de certificación de producto acreditada por ENAC con acreditación nº/  
Product certification body accredited by ENAC, number  
01/C-PR275